SARTORETTE ELEMENTARY SCHOOL

SEPTEMBER 9, 2022

TRANSLATING NEWSLETTER

This newsletter can be translated into almost any language by clicking on this document and then choosing the "translate" button listed in the square black box on the right hand side.



WELCOME TO SARTORETTE HOME OF THE SUPERSTARS!

3850 Woodford Drive, San Jose, CA 95124
Main Office: (408) 264-4380
24-HOUR ATTENDANCE LINE: (408) 264-4380 x 6102
or Email: <u>bogginij@cambriansd.com</u>
FAX: (408) 264-1758
https://www.cambriansd.org/sartorette



UPCOMING EVENTS

Sept. 14th: Family Dinner Night - Panda Express Sept. 16th: KONA Ice Sept. 20th: Project Cornerstone Info. Meeting @ 6:30pm Sept. 22nd: Mike the Maker Magician Assembly Sept 27th - Picture Day Sept. 30th - ABAR Assembly 9:00am Oct. 4th: HSC Meeting @ 7:00pm Oct. 3-11th: TK-5 Parent Conf. Days-Minimum Days Oct. 7th: Family Movie Night @ Sartorette Oct. 21st: Monster Bash Setup Day Oct. 22nd: MONSTER BASH @ 4:00pm

TK/K GOES TO REGULAR SCHEDULE STARTING THIS MONDAY, SEPT. 12TH

Regular School Schedule on Monday, Tuesday, Thursday & Friday TK/K = 8:15 - 2:00pm Grades 1, 2 & 3 = 8:15 - 2:20pm Grades 4 & 5 = 8:15 - 2:45pm

> Regular **Early Release** on Wednesday TK/K = 8:15 - **1:00pm** Grades 1, 2 & 3 = 8:15 - 1:15pm Grades 4 & 5 = 8:15 - 1:25pm



MESSAGE FROM THE PRINCIPAL

Dear Sartorette Families,

Thank you for Back to School Night

We had such a great turnout for Wednesday's Back to School Night! Thank you for supporting your children and learning how their school days are spent.

Fastbridge Assessment Window Now Through Sept. 30th Cambrian School District (CSD) uses FastBridge as local assessments for English Language Arts, Math & Social-Emotional Learning for kindergarten through fifth grades. Universal screening is a critical first step in identifying students who are at risk for experiencing reading difficulties, and who might need more time in instruction or different instruction altogether. Screening is conducted to identify or predict students who may be at risk for poor learning outcomes. Universal screening assessments are typically brief and conducted with all students from a grade level.

Please use this <u>link to the school district website</u> for more information about Cambrian's local assessments.

Vote for Sartorette's School Site Council (SSC): Deadline is Sept. 15th

It's time to vote for parents who want to join Sartorette's SSC.

evaluate school improvement programs and school budgets. This is a great way to support our school community! <u>Vote for Sartorette's School Site Council</u>

All the best, Debbie Stein

BE KIND AT DROP OFF & PICK UP

1. Your child's teachers are helping them to be safe in the parking lot.



- 2. Park your car and walk to pick up your child, or...
- 3. Use the **right lane ONLY**, pull up to the curb, have your child enter the **RIGHT** side of your car from the sidewalk. **DO NOT ALLOW YOUR CHILD TO WALK AROUND OR BETWEEN CARS!**
- 4. Do not meet your child by the flagpole. This requires them to walk through traffic.
- 5. Please do you part by following <u>Parking Lot Procedures</u> and being kind.



SARTORETTE STUDENTS OF THE WEEK

SARTORETTE STANDARDS! SUPERSTARS ARE: - SAFE - RESPONSIBLE - RESPECTFUL

Each week students are recognized for positive citizenship.

For Exemplifying Sartorette's Life Skills: Effort Ms. Param: Elodie K. Mr. Porter: Nathan C. For Exemplifying Sartorette's PBIS Focus Area of the Week: Return Play Equipment Mrs. Freimarck: Daniel D. Miss Elsey: Elena and Seoyun

VOLUNTEERS ON CAMPUS

CODE OF CONDUCT AGREEMENT

We are grateful for the many ways parents and guardians serve our school community. Please complete the <u>Code of Conduct</u> <u>Agreement</u> and provide proof of vaccine or proof of a negative test result within a week of being on campus. Thank you for complying for safety.



STUDENT MEALS

Cambrian will again be offering all students complementary brunch and lunch throughout the school year. Feel free to pack your student's snack and lunch daily or have them take advantage of this offering. All CSD meals will be provided out of our cafeteria during both brunch/morning recess and lunch daily. Meals are picked up by students in the cafeteria during scheduled meal periods.

Please consider taking advantage of our FREE school meals. It extends your grocery budget, saves time planning and preparing meals, and it is comforting and familiar for kids to have school meals.

Sartorette is a Title I school. Since the 2022-2023 school year meal program is serving meals at no cost to Cambrian School District families, IT IS IMPORTANT THAT YOU COMPLETE THE <u>ALTERNATIVE HOUSEHOLD INCOME APPLICATION FORM</u>. Completed forms will determine Title and supplemental funding for Sartorette and the Cambrian School District. Refer to <u>Cambrian Food Services Department</u> for more information.

Based on Free/Reduced eligibility, this funding supports:

- Title I funds Counseling, intervention, and Reading/Math support
- Title II funds Professional Development for all staff
- Title III funds Immigration and English Learner students
- Title IV funds Middle School support for English Learners
- Supplemental funds Intervention, Teacher Aides, Counseling Services, Psychologist Services, Community Liaisons, Software Licenses for students, Teacher Instructional Support, and Instructional materials

SEPTEMBER MENU

	CHINOSE TO E			T 2022—Break S ARE COMPLI	
Meals includes entrée, fruits or vegetables, and milk or Juice Meals includes entrée, fruits or vegetables, and milk or Juice					
	MONDAY	TUEBOAT	MECHENIAT	THURSDAY	ENDAX
	2 MIAGASE borong bread	Bogel & Check	Covoner tot	5 Ministrail Cerestor	4 BHLAATAD benefit bur
	Fresh Fruit	fresh fruit	fresh fruit	freehingt	Thesh Fruit
	Full Juice or Milk	Full Juice or Milk	Pull Adde or Milk	that Julce or Milk	Full Juice or Milk
	2 Brianza Bread	3 BRANDAIL Bogel & Crean Cheese	Crimanan Rat	5 Milastati Covertor	6 BHARAIT benefit for
	Freedy Anull	Freeh Fruit	Fresh Fruit	Analy Fruit	Treats Fruit
	Full Jaice or Milk	Full Lice or Mik	Puit Alce or Mik	Puit Auto-or Mik	Full side or Mik
	2 BRIAKFASE Borrana Brevast	3 MAAVAE hope & Orean Oreane	4 Cryonor.kd	5 Ministrat Corea ha	4 BRANAD Investi for
	Freed Fruit	Fresh Fruit	Freds Fruit	freeh.fruit	Treat-Fight
	Fruit Juice or Milk	Full Juice or Milk	fruit Juice or Milk	Pull Juice or Milk	Full Juice or Milk
	2 BRIAKFASE Boruna bread	Doprils Cream Crease	4 MIACAU Cryonoritol	5 Ministrati Covertor	4 MARAE Investi for
	fresh-fruit	fresh fruit	freeh fruit	freehingt	Tresh fruit
	Fruit Juice or Hilk	Pull Aice or Mik	Pull Aice or Mik	Pull Juice or Mik	Full Juice or Mik
	2 Belaszasz bororo bread	3 Boget & Cream Cheese	4 MARANE Cryomonitor	5 Ministrati Caresting	4 BEACAST Banafr Bar
	Freedy Fruid	Fresh Fruit	Freds Fruit	Fresh Fruit	Fresh Fruit
	Fruit Juice or Milk	Fruit Juice or Milk	Full Adde or Milk	Full Juice or Mik	Full Juice or Mik
	2 BELAKTASE Borono Bread	3 MAACADE Bogel & Cream Cheese	4 Minister Chromositul	5 MEANING Cover for	4 MARAZ Banafir Bar
	Fresh Fruit	Fresh Fruit	Fresh Truit	Presh Trult	Thesh Truit

Ì	Cambrian School District AUGISEPT 2022-LUNCH MENU LIMEALS ARE COMPUNENTARY DOUGT 10 (UTU)			strict H MENU MENTARY	
	BONDAT	248047	MONING	THANKAY	PROVE
			A/2H LIMCH Orthol Chemis (V) Nomburger (V) Chef Solod A Driver Bill	AVB Heart Suff Topo Cheese (V) or Pappensin Papp Ham & Cheddar Sondwich	RTN MOCODY & Cheese with Beochick (r) Turkey Hot Dog Turko Salod Sandwich
	A 28 Unexes Guessollin (M) Inuit & Higger Parlait w Shing Cheese (M) Suring BUT Sombeich	6/30 SaNCH Beef Epitel Oktion Nuggets Hummus with Play & Veggies (V)	A/31 Pasto with Mainara bacce (V) Com Dog Spicy Ilufiao Chicken Wop	N44 Orean (f) or Peoperati Ros Beans Crease Enchaits (V) Roated Turkey Wag with Intone 5 Crease	160 USACH Breathaf for Lunch Nochos with Bears & Cheer (H) American Sub Sandwich
2	R66 UNON Terryst Bear with Roe Bearts (V) Neted Oxician Creary Select	104 UNCX Description Durkes (H) Obpy Dicken Sondwich Yogurt, Cheme, 6 Soft Pation (H)	KAP LUNCH Grited Cheme (V) Monburger or Gorden Burger (V) Chef Solar & Chef Solar &	NM Beef Soft Toco Cheese (M) or Pepperait Pass Hamilt Cheddar Sonowich	KON LUNCH Mocord & Cheese with Beeckhick (V) Turkey Hot Dog Turke Saled Sandwich
	RNB URCH Cheese Guescille (M) Inut & Yogut Patishw Shing Cheese (M) Juniey BC	113 SBCE Beef Roots Chicken Nuggeh Humma with Phy & Veggies (V)	1/14 EXECU Posto with Materiana Souce (V) Com Dag Spicy Mrdao Chicken Wage	N18 Overs (f) or Reports Ros Ison & Overs (nchilts (f) Roated Luiss Wag with Units of Overs	NTS UNCE Breakful for Lunch Nachos with Bears & Cheer (V) American Sub Sandwich
	R18 Intyck Seef with Rco Bean & Cheese Burlis (V) Puled Oricken Cheer Setted	109 Drawy Italion Division Tole Chay Onickan Sanchulon Yogurt, Oriena & Said Partaer (11)	1/21 LIMCH Grited Chemie (V) Nomburger or Conten Runger (V) Chef Solod & Driver Bill	1/22 Beef Sult Topo Cheese (r) or Peppenni Pan Ham & Cheddar Sondwich	193 Mocorori & Cheese with Beochick (r) Turkey Hot Dog Turkey Hot Dog
	Clever Saled 8.04 LINCH Cheese Duescollin (M) Inul & Togut Portal w Shing Cheese (M)	Solf Perform (V) 1927 Beef Rovice Chicken Nuggers Hummu with Pho	1/38 Pato with Mathatic fauce (v) Com Dea	N29 UNCH Cheese (V) or Peoplerus Pasa Jeon 5. Cheese (nchilto (V)	100 UNCH Institut fortunch Nochos-Whiteoreau Chem

14 MAR	12.20	A. 7.15		
THINK (A			
LUN	ICH GA	RDEN	BAR ME	NU
MONDAY	TUESDAY	WEDNESDAY	THURSDAY	FRIDAY
Garden Salad Com Celery Sticks Carnet Sticks Canned Preaches Associed Fresh Fruits & Veggies	Caesar Salad Garbanas Beans Oneny Tomatoes Carrot Sticks Canned Pears Assorted Fresh Fruits & Veggies	Garden Salad Jicama Sticks Green Beans Carrot Sticks Mixed Fruit Assocted Fresh Fruits & Veggies resh Pick Reci	Caesar Salad Corn Sliced Cucumber Carrot Sticks Agglesawar Assorted Fresh Fruit & Veggles ge	Garden Salad Edamame Green Beans Carrist Sticks Canned Pears Assorted Freih Fruit & Vieggles
	Delicious	Baked Apple	(serves 1)	
1 medium apple				
1 packet or tsp. sugar (brown, white or honey)				
2 tsp. raisins				
1/2 teaspoon cinnamon				
1 teaspoon butter (optional)				
Wash and dry apple thoroughly Cut apple in 4 slices (guarters), remove core				
3. Sprinkle com				ie over apple.
4. Place in a mic tender. Let s	rowaveable be tand for 2 minu		microwave for 3	-3 minutes unt
Nutritional Facts	150calories, 4	grams fat, 35	carbohydrates.	4.5g fiber, 4 mg

SARTORETTE HOME & SCHOOL CLUB (HSC)

Sartorette's HSC website HSC Calendar Join our <u>HSC Facebook Group</u> Follow us on Instagram: @sartorette_superstars Have a submission for the newsletter? Contact: <u>zendejasL@cambriansd.com</u> If you have any questions for HSC please email Mary at <u>mary.at.cambriansd@gmail.com</u>

JOIN US ON FACEBOOK & INSTAGRAM

Find out the latest and greatest at Sartorette by joining our <u>HSC</u> <u>Facebook Group</u> and by following us on Instagram: @sartorette_superstars. Check out our <u>HSC webpage</u> too!



FROM YOUR HOME & SCHOOL CLUB (HSC) BOARD

WE'RE IN THIS TOGETHER!



Home & School Club (HSC) is our version of a Parent Teacher Association (PTA). We fund and organize many programs that complement the school's academic and social emotional education to help Sartorette become a welcoming community for all students and their families. Contact the HSC board if you have any questions. (WHAT'S THE EMAIL ADDRESS?)



GET YOUR SARTORETTE SPIRIT WEAR!

Stock up on Sartorette spirit wear for your child and the whole family to enjoy all year long! Click <u>HERE</u> to start shopping from the HSC webpage.

ADULT SUPERVISION NEEDED

Can you or someone you know can help **supervise students** during morning recess and/or lunch? It's really fun and there's lots of flexibility with days and times. Please contact School Secretary Lori Zendejas at <u>zendejasL@cambriansd.com</u> to inquire.



SARTORETTE BEATS THE LUNCHTIME HEAT





MODIFIED BASKETBAL L LEGOS IN THE LIBRARY READ WITH A FRIEND

THEATER CLASS BEGAN THIS WEEK BUILDING SELF CONFIDENCE AND PEER CONNECTIONS



LOVE ON A LEASH

Generous volunteers with Love on a Leash (LOAL) visited classrooms today to offer positive social emotional opportunities for our students. This is the same group that provides therapy animal visits at San Jose International Airport. Eventually, every class will be visited many times throughout the year. All LOAL animals and their owner handlers must remain current with specific requirements to be official therapy animals, including vaccinations and flea prevention.













TODAY'S SPIRIT ASSEMBLY



Christian Kim shares his yo-yo skills as Noah Basques & Ethan Kirk cheer.

PICTURE DAY IS TUESDAY, SEPTEMBER 27TH



PICTURE DAY IS COMING!

Tuesday, September 27, 2022 \ martes, 27 de septiembre, 2022 Santorette Elementary School

> Order before Picture Day on **mylifetouch.com** with your Student's School ID or Picture Day ID:

> > EVT23BR6K

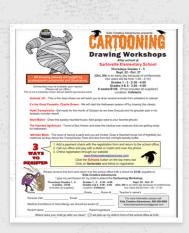
con to 10 escolar del estudiante o la 10 del Día de la Ross.



A SPECIAL OFFER! Order pictures on mylifetouch.com and enjoy \$30 Off at Shutterfly' plus a FREE 8x11 photo book

*Ofter expires April 30, 2023. Tesse, shipping and handling may apply. Ceither entrictions apply. Learn more at Biotechican (K120M) Displayer engencial Excerpt loss on a plantach care y alshad for an declarate of 40 and the purchase engencial Excerpt loss on a plantach care y alshad for an declarate of 40 and the purchase engencial Excerpt loss on a plantach care y and the problem to purchase engencial Excerpt loss of the problem of the problem to provide the transmission of the problem of the problem of the problem to provide the transmission of the problem of the problem of the problem 50000796 to 2023 Stummerly Likensch, LLC

AFTERSCHOOL ENRICHMENT AT SARTORETTE





ALMA BONITA ANIMAL RESCUE 1ST ANNUAL GOLF TOURNAMENT

Alma Bonita Animal Rescue 1st Annual Golf Tournament

We hope to share our love and compassion for these animals in our **1st Charity Golf Event**. The event will be held at **Bay View Golf Club on Friday, September 16th, 2022**. We hope you can join us for a game of golf, food, prizes, and more while supporting these rescues.

Sign up here: https://abargolfevent.com/

*Check out our store page for **raffle tickets**, the **putting contest**, and more! We will also be hosting a **silent auction**!

Hope to see you there!



2022.2023 SCHOOL CALENDAR

CAMBRIAN SCHOOL DISTRICT STUDENT SCHOOL YEAR CALENDAR 2022-23

SEPTEMBER JULY AUGUST OCTOBER 21 T W T F S M T W T F S S M s S M T W T F S S M TWTF S 1 2 2 3 4 5 6 1 2 1 3 1 3 4 5 7 8 9 10 11 12 13 7 8 9 10 2 3 4 5 6 7 6 7 8 9 4 5 6 8 10 11 12 13 14 15 16 14 15 16 17 18 19 20 11 12 13 14 15 16 17 9 10 11 12 13 14 15 17 18 19 20 21 22 23 21 22 23 24 25 26 27 18 19 20 21 22 23 24 16 17 18 19 20 21 22 24 25 26 27 28 29 30 28 29 30 31 25 26 27 28 29 30 23 24 25 26 27 28 29 30 31 NOVEMBER DECEMBER 12 JANUARY FEBRUARY 15 S M T W T F S S M T W T F S S M T W T F s S M T W T F S 5 1 2 3 1 2 5 3 4 7 6 1 2 3 4 7 8 9 10 11 12 4 7 8 9 10 8 9 10 11 12 13 14 5 5 6 7 9 10 11 6 6 8 13 14 15 16 17 18 19 11 12 13 14 15 16 17 15 16 17 18 19 20 21 12 13 14 15 16 17 18 20 21 22 23 24 25 26 18 19 20 21 22 23 24 22 23 24 25 26 27 28 19 20 21 22 23 24 25 27 28 29 30 25 26 27 28 29 30 31 29 30 31 26 27 28 MARCH 22 APRIL 15 MAY 22 JUNE 11 S M T W T F TWT FS S T WT S W S S M S M F S M T T F 4 3 4 3 1 2 3 1 1 2 5 6 2 7 5 6 7 7 5 6 8 9 10 11 2 3 4 8 8 9 10 11 12 13 4 5 6 9 10 8 12 13 14 15 16 17 18 9 10 11 12 13 14 15 14 15 16 17 18 19 20 11 12 13 14 15 16 17 19 20 21 22 23 24 25 16 17 18 19 20 21 22 21 22 23 24 25 26 27 18 19 20 21 22 23 24 26 27 28 29 30 31 23 24 25 26 27 28 29 28 29 30 31 25 26 27 28 29 30 30

Total of 182 teacher days

Total of 10 Steindorf & Elementary Conference Days

LEGEND

Shortened Day	Jul. 4
Price Middle School Minimum Day	Sept. 5
Legal Holiday	Nov. 11
School Breaks	Nov. 21
First Day	Dec. 19 -
Last Day	Jan. 16
Teacher In-service	Feb. 20
New Teacher In-service	- F
TK-5 Parent Conferences Shortened Day	- F
District Closure Days	Apr. 10
Teacher Professional Development Day*	May 29
*No school for students (Funded by onetin	ne funds)
Shortened Day Release Times:	

SI Bagby, Farnham, & Sartorette: 1:00 pm Fammatre: 12:55 pm Price: 1:41 pm Steindorf: 1:15 pm

HOLIDAYS

HOLIDATS	
Jul. 4	Independence Day
Sept. 5	Labor Day
Nov. 11	Veterans Day
Nov. 21 - 25	Thanksgiving Break
Dec. 19 - Jan. 2	Winter Break
Jan. 16	Martin Luther King Jr. Day
Feb. 20 - 24	February Break
- Feb. 20	President's Day
- Feb. 24	Lincoln's Day Observed
Apr. 10 - 14	Spring Break

Memorial Day

BACK TO SCHOOL NIGHTS Aug. 31 Steindorf

- Sept. 8 Price
- Sept. 7 Bagby, Fammatre, Farnham & Sartorette

Total of 180 student day

INSERVICE / PD / WORK DAYS

- Aug. 18 New Certificated Staff Orientation
- Aug. 19 Teacher Professional Development Day
- Aug. 22 Teacher In-service
- Aug. 23 Teacher Work Day

OPEN HOUSES

- Apr. 5 Price
- May 3 Steindorf
- May 10 Bagby, Fammatre, Famham & Sartorette

Adopted: 2.3.22 Revised: 3.17.22

